

### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. <u>Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec</u>

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. <u>Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec</u>

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. <u>Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec</u>

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. <u>Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec</u>

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. <u>Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec</u>

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. <u>Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec</u>

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. <u>Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec</u>

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe



### **SÉANCE ORDINAIRE**

#### **17 SEPTEMBRE 2024**

# À 20 H

- 1. INTRODUCTION
- 2. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
- 4. SUIVI DE LA PÉRIODE DE QUESTIONS ET DES DOSSIERS DU CONSEIL
- 5. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 6. 1RE PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES
- 7. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX
  - 7.1. <u>Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 6 août 2024 et de la séance</u> extraordinaire du 27 août 2024
- 8. AFFAIRES DU CONSEIL
- 9. **RÈGLEMENTS** 
  - 9.1. <u>Avis de motion, présentation et adoption du projet Règlement n° 728 ordonnant l'exécution des travaux d'élimination des raccordements inversés et octroi d'une aide financière</u>
  - 9.2. <u>Avis de motion, présentation et dépôt du projet Règlement n° 913 de contrôle</u> intérimaire visant le secteur central multifonctionnel
- 10. COMMUNICATIONS
- 11. DIRECTION GÉNÉRALE
- 12. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
  - 12.1. <u>Autorisation de paiement à la firme FNX-Inov inc. Services professionnels pour la conception de plans et devis</u>
- 13. ENVIRONNEMENT
  - 13.1. Autorisation de dépenser

- 14.1. <u>Appui à la Ville de Candiac Règlement n° 1002-09 modifiant le règlement n° 1002-07 relatif à la circulation des camions et des véhicules outils</u>
- 14.2. <u>Directive relative à l'utilisation d'une autre langue que la langue officielle par la Ville de Delson</u>
- 14.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 14.4. <u>Autorisation de signatures Avenant lié au Programme d'aide à la voirie locale</u>
- 14.5. <u>Réquisition d'avis d'assujettissement au droit de préemption Multiples lots situés sur le territoire municipal</u>
- 14.6. <u>Position de la Ville de Delson Avis d'intention de vendre les lots 3 131 898, 3 131 899, 3 131 900 et 5 601 497 au cadastre du Québec</u>

#### 16. LOISIRS

- 16.1. Demande de reconnaissance Corps de cadets 2938 du Roussillon
- 16.2. <u>Demande de reconnaissance Association des personnes handicapées de la Rive-Sud</u> Ouest
- 16.3. <u>Demande d'autorisation et de soutien Course de l'école John-Adam</u>
- 16.4. <u>Demande d'autorisation de contribution financière Association canadienne d'histoire ferroviaire (Exporail-Musée ferroviaire canadien)</u>
- 16.5. <u>Autorisation de signatures Ententes contractuelles avec les artistes pour Les notes</u> endimanchées 2025
- 16.6. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités culturelles de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.7. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités de la bibliothèque de la session hiver/printemps 2025</u>
- 16.8. <u>Autorisation de signatures Contrats pour les activités récréatives de la session</u> hiver/printemps 2025
- 16.9. <u>Approbation du projet butte à glisser 2024-2025 et 2025-2026 au parc de la Tortue et attribution de contrat</u>
- 16.10. Demande d'adhésion à l'Association des Camps du Québec
- 16.11. Demande d'installation d'un congélateur Les Complices Alimentaires
- 16.12. Formation d'un comité de suivi de la Politique Famille et Ainés
- 16.13. <u>Autorisation de dépenser</u>

## 17. PARC, ESPACES VERTS ET AMÉNAGEMENT PUBLIC

# 18. RESSOURCES HUMAINES

- 18.1. <u>Entériner la nomination permanente d'un ouvrier au Service technique et travaux publics</u>
- 18.2. <u>Entériner la nomination permanente d'une technicienne en administration, volet taxation</u>
- 18.3. <u>Autorisation de dépenser</u>
- 18.4. <u>Dépôt de la liste des embauches temporaires et occasionnelles</u>

## 19. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**

- 20.1. <u>Attribution de contrat pour l'entretien du réseau d'éclairage des rues et entretien électrique des équipements municipaux, années 2024-2027</u>
- 20.2. <u>Approbation des avis de changements pour le projet de réaménagement de la rue Principale Sud</u>
- 20.3. <u>Autorisation de paiement de la retenue à la firme B. Frégeau et Fils inc. dans le cadre du remplacement d'un regard sanitaire du chemin Saint-Ignace</u>
- 20.4. <u>Autorisation de paiement à la firme JFSA Québec inc. pour le mandat relatif à l'atteinte de l'objectif visé au trop-plein intermunicipal d'entrée d'usine</u>
- 20.5. <u>Attribution de contrat pour des travaux de pavage et de correction de branchements</u> inversés sur la rue Victorienne
- 20.6. <u>Attribution de contrat pour les travaux de planage et de resurfaçage de certains tronçons de rues, année 2024</u>

- 21.1. Ratification de la liste des chèques et des déboursés
- 21.2. <u>Dépôt du rapport des transferts budgétaires</u>
- 21.3. <u>Dépôt du rapport des dépenses autorisées par les responsables d'activités budgétaires</u>
- 21.4. <u>Résolution de concordance et de courte échéance relativement à un emprunt par obligations</u>
- 21.5. <u>Soumission pour l'émission d'obligations (résolution d'adjudication)</u>

### 22. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 22.1. <u>Demande d'approbation relative à une rénovation résidentielle 227, rue Principale Sud</u>
- 22.2. <u>Demande d'approbation relative à un agrandissement résidentiel 20, 6<sup>e</sup> avenue</u>
- 22.3. Adoption du premier projet de résolution du PPCMOI 7 à 11, rue Lamarche
- 22.4. <u>Autorisation d'installation de nouveaux panneaux d'interdiction de stationnement sur la rue Languedoc</u>
- 23. AFFAIRES NOUVELLES
- 24. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL
- 25. 2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS PERSONNES DANS LA SALLE
- 26. **2<sup>E</sup> PÉRIODE DE QUESTIONS INTERNAUTES**
- 27. DATE DE LA PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE
- 28. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Nadine Poissant Greffière adjointe